



# **Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages**

*Nicoline van der Sijs*

Download now

[Click here](#) if your download doesn't start automatically

# Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages


*Nicoline van der Sijs*

**Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages** Nicoline van der Sijs

In 1609, the first Dutch settlers arrived in America and established trading posts, small towns, and forts up and down what we now call the Hudson River. To this day, American children are taught the thrilling history of the transformation of this settlement, New Netherland, and its capital, New Amsterdam, from landmark port into present-day New York State and the island of Manhattan. But, the Dutch legacy extended far beyond New York, as *Cookies, Coleslaw and Stoops* reveals.

From Santa Claus (after the Dutch folklore saint Sinterklaas) and his sleigh (the pronunciation of the Dutch sleet is almost identical) to a dumbhead talking poppycock, the contributions of the Dutch language to American English are indelibly embedded to some of our most vernacular terms and expressions. The menu in most of our restaurants sports some originally Dutch names, and even our dollar is named after a Dutch coin (daalder). In this captivating volume, the renowned linguist Nicoline van der Sijs glosses over 300 Dutch loan words like these that travelled to the New World on board the Dutch ship the *Halve Maan*, captained by Henry Hudson, which dropped anchor in Manhattan more than 400 years ago. Surprisingly, the Dutch also gave several Native American languages words for everyday things like “pants”, “cat” and “turkey”. Lively and accessible, the information presented in this volume charts the journey of these words into the American territory and languages, from more obscure uses which maybe have survived in only regional dialects to such ubiquitous contributions to our language like Yankee, cookie, and dope. Each entry marks the original arrival of its term into American English and adds up-to-date information on its evolving meaning, etymology, and regional spread. Not to be missed by anyone with a passion for the history behind our everyday expressions, *Cookies, Coleslaw and Stoops* is the perfect gift for the linguistic adventurer in us all.

 [Download Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of D ...pdf](#)

 [Read Online Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of ...pdf](#)

## **Download and Read Free Online Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages Nicoline van der Sijs**

---

### **From reader reviews:**

#### **Julia Hayes:**

Why don't make it to become your habit? Right now, try to ready your time to do the important action, like looking for your favorite guide and reading a guide. Beside you can solve your long lasting problem; you can add your knowledge by the book entitled Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages. Try to the actual book Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages as your friend. It means that it can to be your friend when you truly feel alone and beside those of course make you smarter than in the past. Yeah, it is very fortunated to suit your needs. The book makes you far more confidence because you can know everything by the book. So , let's make new experience and also knowledge with this book.

#### **Paul Tirrell:**

Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages can be one of your beginning books that are good idea. We all recommend that straight away because this e-book has good vocabulary that may increase your knowledge in language, easy to understand, bit entertaining but nonetheless delivering the information. The writer giving his/her effort to get every word into pleasure arrangement in writing Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages however doesn't forget the main position, giving the reader the hottest in addition to based confirm resource data that maybe you can be one among it. This great information may drawn you into fresh stage of crucial considering.

#### **Carman Robertson:**

That reserve can make you to feel relax. This kind of book Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages was colorful and of course has pictures on there. As we know that book Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages has many kinds or type. Start from kids until adolescents. For example Naruto or Private investigator Conan you can read and believe you are the character on there. Therefore not at all of book usually are make you bored, any it can make you feel happy, fun and loosen up. Try to choose the best book to suit your needs and try to like reading that.

#### **Pamela Dodge:**

As a pupil exactly feel bored to be able to reading. If their teacher questioned them to go to the library or to make summary for some guide, they are complained. Just tiny students that has reading's soul or real their pastime. They just do what the instructor want, like asked to go to the library. They go to presently there but nothing reading critically. Any students feel that studying is not important, boring and also can't see colorful pics on there. Yeah, it is for being complicated. Book is very important for you personally. As we know that on this time, many ways to get whatever we want. Likewise word says, ways to reach Chinese's country.

Therefore , this Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages can make you truly feel more interested to read.

**Download and Read Online Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages Nicoline van der Sijs #X6HFULDR0KB**

## **Read Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs for online ebook**

Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs Free PDF d0wnl0ad, audio books, books to read, good books to read, cheap books, good books, online books, books online, book reviews epub, read books online, books to read online, online library, greatbooks to read, PDF best books to read, top books to read Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs books to read online.

### **Online Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs ebook PDF download**

**Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs Doc**

**Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs Mobipocket**

**Cookies, Coleslaw, and Stoops : The Influence of Dutch on the North American Languages by Nicoline van der Sijs EPub**